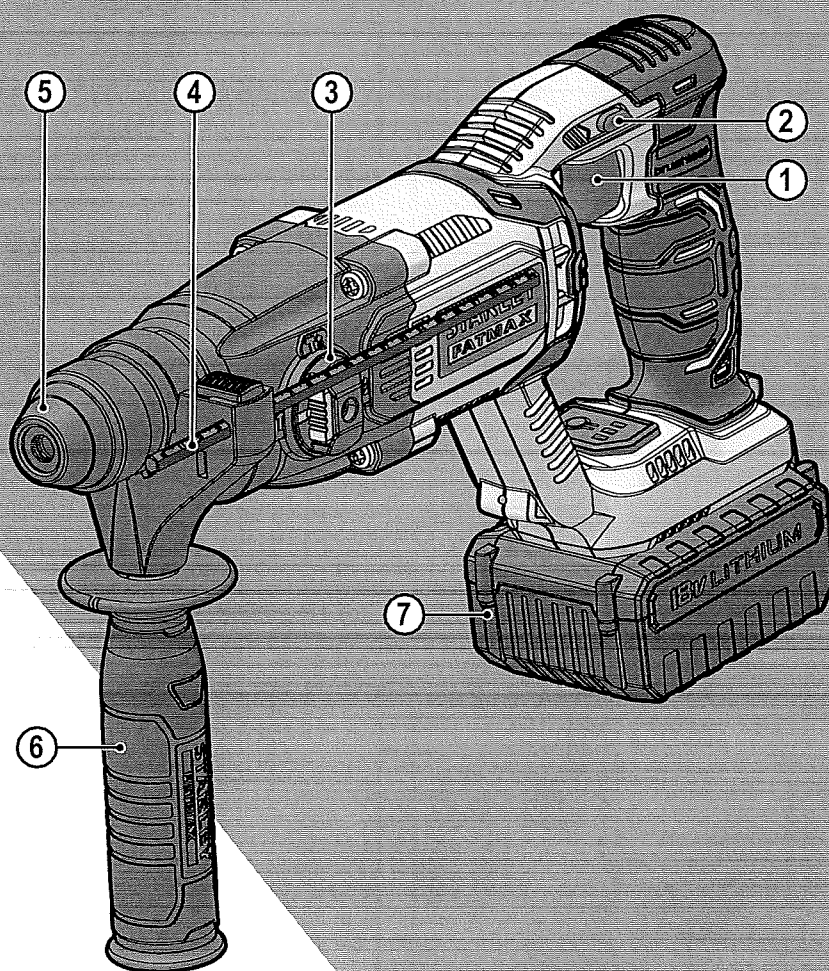


# STANLEY<sup>®</sup>

## FATMAX<sup>®</sup>



[www.stanley.eu](http://www.stanley.eu)

FMCD900M1S  
FMCD900M2S  
FMCD900B

EN

DE

FR

IT

NL

ES

PT

SV

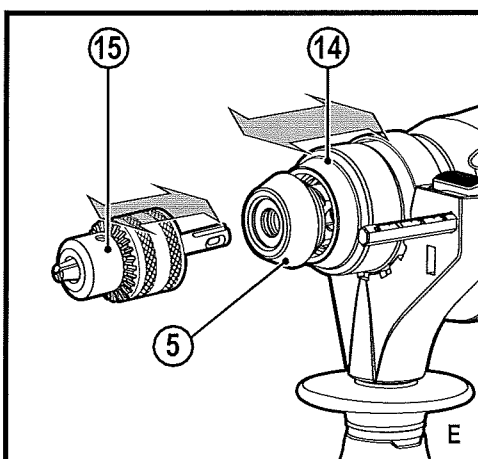
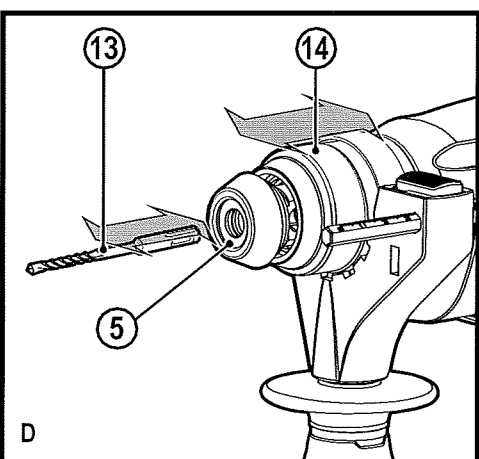
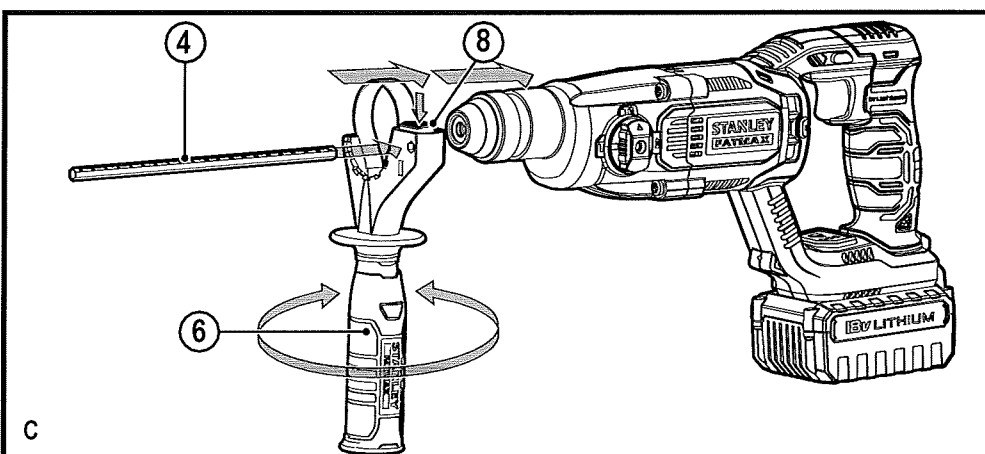
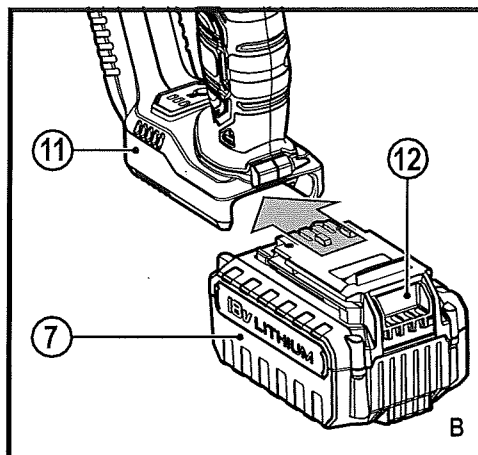
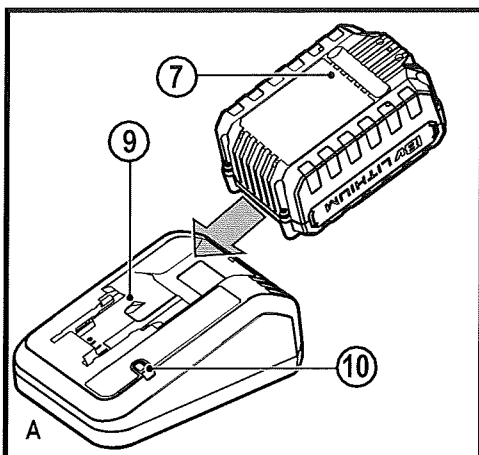
NO

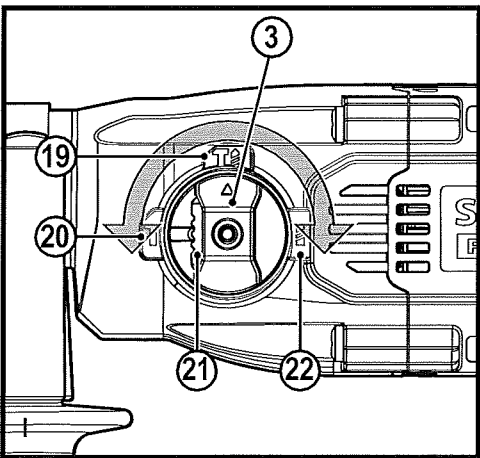
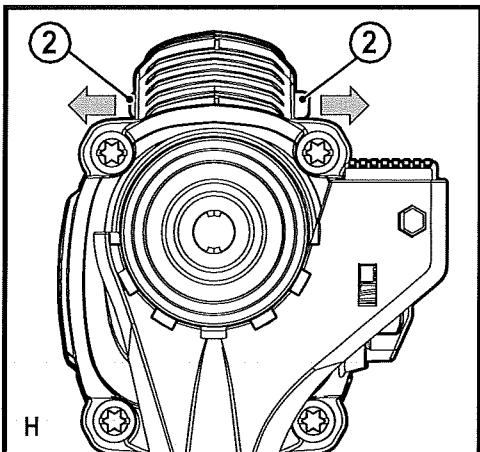
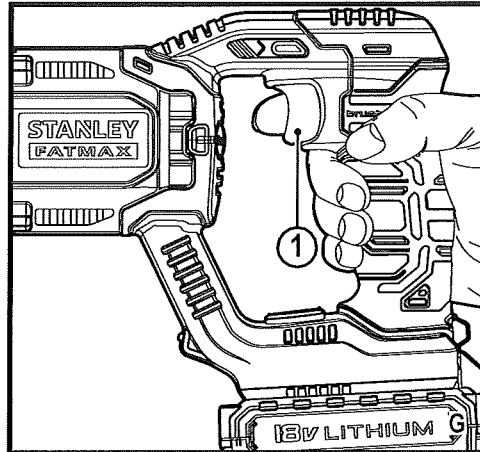
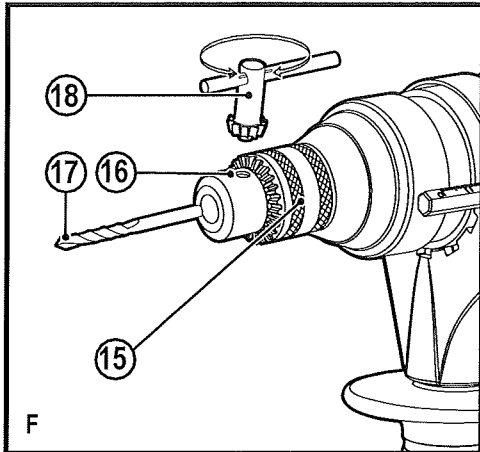
DK

FI

EL

TR





### Intended use

Your Stanley Fat Max, FMCD900M1S, FMCD900M2S, FMCD900B SDS rotary hammer have been designed for drilling in wood, metal, plastics, and masonry as well as for screwdriving and light chiselling applications. These tools are intended for professional and private, non professional users.

### Safety instructions

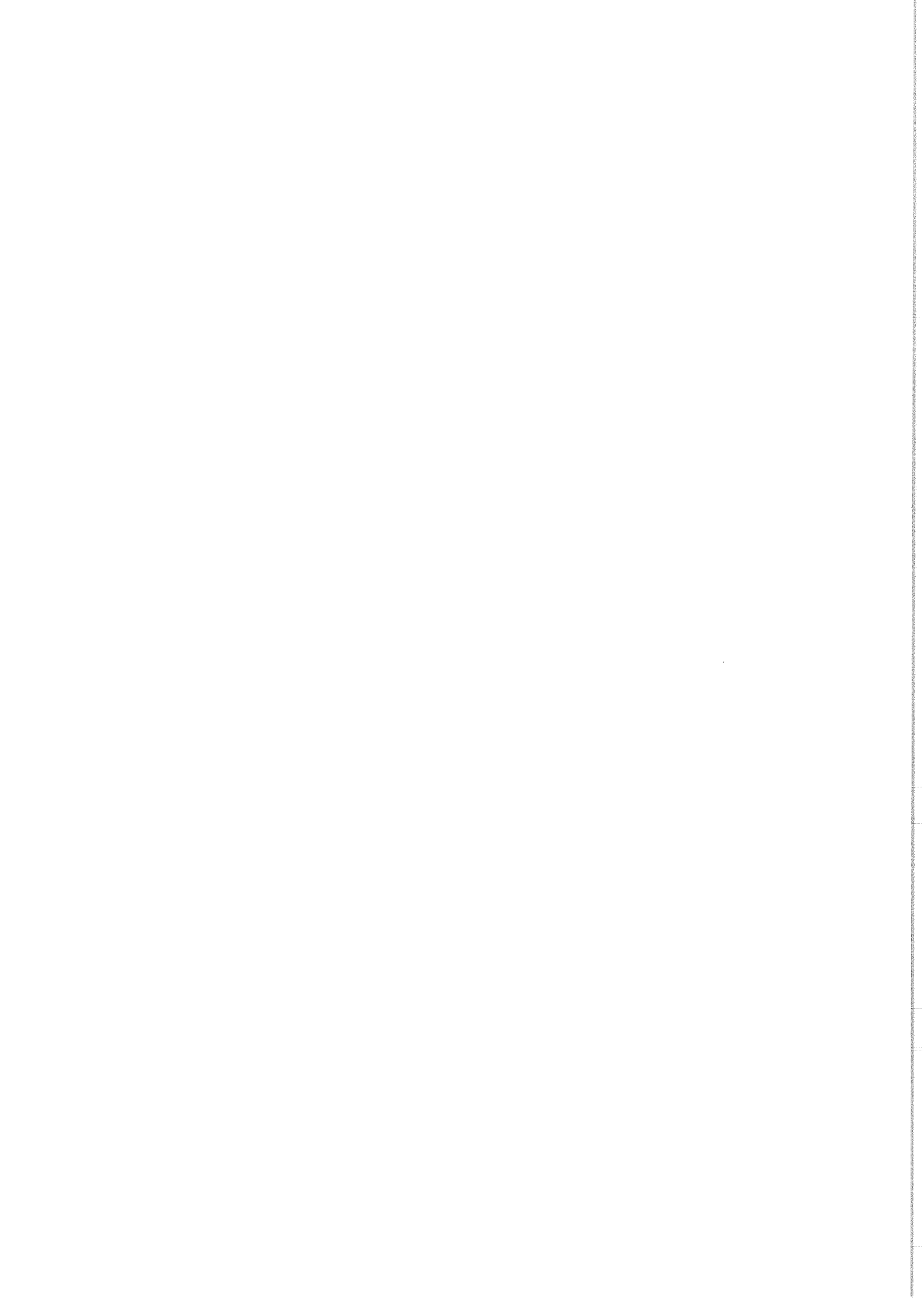
#### General power tool safety warnings



**Warning! Read all safety warnings and all instructions.** Failure to follow the warnings and instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

**Save all warnings and instructions for future reference.** The term "power tool" in the warnings refers to your mains operated (corded) power tool or battery operated (cordless) power tool.

1. **Work area safety**
  - a. **Keep work area clean and well lit.** Cluttered or dark areas invite accidents.
  - b. **Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.** Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
  - c. **Keep children and bystanders away while operating a power tool.** Distractions can cause you to lose control.
2. **Electrical safety**
  - a. **Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools.** Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.



**DEUTSCH**

(Übersetzung der ursprünglichen Anweisungen)

Der Unterzeichnete ist verantwortlich für die Zusammenstellung des technischen Dossiers und gibt diese Erklärung im Namen von Stanley FatMax.



R. Laverick  
Engineering Director  
Stanley Europe, Egide Walschaertsstraat 14-18,  
2800 Mechelen, Belgien  
02/10/2017

**Garantie**

Stanley Fat Max vertraut auf die Qualität der eigenen Geräte und bietet dem Käufer eine außergewöhnliche Garantie von 12 Monaten ab Kaufdatum. Diese Garantie versteht sich unbeschadet der gesetzlichen Gewährleistungsansprüche und schränkt diese keinesfalls ein. Diese Garantie gilt innerhalb der Staatsgebiete der Mitgliedstaaten der Europäischen Union und der Europäischen Freihandelszone.

Zur Inanspruchnahme dieser Garantie muss sie den allgemeinen Geschäftsbedingungen von Stanley Fat Max entsprechen und dem Verkäufer bzw. der Vertragswerkstatt ist ein Kaufnachweis vorzulegen.

Die Bedingungen für die 1-jährige Garantie von Stanley Fat Max und den Standort Ihrer nächstgelegenen Vertragswerkstatt finden Sie im Internet unter [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com) oder indem Sie sich an die lokale Stanley Fat Max-Niederlassung wenden, deren Adresse Sie in dieser Anleitung finden.

Ihr neues Stanley Fat Max Produkt können Sie auf unserer Website unter [www.stanley.eu/3](http://www.stanley.eu/3) registrieren. Dort erhalten Sie auch Informationen über neue Produkte und Sonderangebote.

(Traduction des instructions initiales)

**FRANÇAIS****Utilisation prévue**

Vos perceuses à percussion Stanley Fat Max FMCD900M1S, FMCD900M2S et FMCD900B SDS sont conçues pour percer le bois, le métal, les plastiques et la maçonnerie ainsi que pour les applications de vissage et de burinage léger. Cet outil a été conçu pour les professionnels et les particuliers.

**Consignes de sécurité****Avertissements de sécurité générale liés aux outils électriques**

**Avertissement !** Lisez tous les avertissements de sécurité et toutes les instructions. Le non-respect des avertissements et des instructions listés ci-dessous peut entraîner des chocs électriques, des incendies et/ou de graves blessures.

**Conservez tous les avertissements et toutes les instructions afin de pouvoir vous y référer dans le futur.**

Le terme «outil électrique» mentionné dans tous les avertissements listés ci-dessous fait référence à vos outils électriques fonctionnant sur secteur (avec câble) ou sur pile ou batterie (sans fil).

**1. Sécurité de la zone de travail**

- a. **Maintenez la zone de travail propre et bien éclairée.**  
Les zones sombres ou encombrées sont propices aux accidents.
- b. **N'utilisez pas d'outils électriques dans un environnement présentant des risques d'explosion ou en présence de liquides, gaz ou poussières inflammables.** Les outils électriques créent des étincelles qui peuvent enflammer les poussières et les fumées.
- c. **Maintenez les enfants et autres personnes éloignés lorsque les outils électriques sont en marche.** Toute distraction peut vous faire perdre le contrôle de l'outil.

**2. Sécurité électrique**

- a. **Les prises des outils électriques doivent correspondre à la prise de courant murale. Ne modifiez jamais la prise d'aucune sorte. N'utilisez aucun adaptateur avec des outils électriques reliés à la terre.** L'utilisation de prises d'origine et de prises murales appropriées permet de réduire le risque de choc électrique.
- b. **Évitez tout contact physique avec des surfaces reliées à la terre comme des tuyaux, des radiateurs, des fours et des réfrigérateurs par exemple.** Le risque de choc électrique augmente lorsque votre corps est relié à la terre.

- c. **N'exposez pas les outils électriques à la pluie, ni à l'humidité.** Le risque de choc électrique augmente si de l'eau pénètre dans un outil électrique.
- d. **Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation. N'utilisez jamais le cordon pour transporter, tirer ou débrancher l'outil électrique. Gardez le cordon éloigné de la chaleur, de graisse, de bords tranchants ou de pièces mobiles.** Les cordons endommagés ou emmêlés augmentent le risque de choc électrique.
- e. **Si vous utilisez un outil électrique à l'extérieur, utilisez une rallonge homologuée pour les travaux extérieurs.** L'utilisation d'une rallonge électrique homologuée pour les travaux en extérieur réduit le risque de choc électrique.
- f. **Si l'utilisation d'un outil électrique dans un endroit humide est inévitable, utilisez une alimentation électrique protégée par un disjoncteur différentiel à courant résiduel.** L'utilisation d'un disjoncteur différentiel réduit le risque de choc électrique.
- 3. Sécurité des personnes**
- a. **Restez vigilant, surveillez ce que vous faites et faites preuve de bon sens lorsque vous utilisez un outil électrique. N'utilisez pas d'outils électriques si vous êtes fatigué ou sous l'influence de drogue, d'alcool ou de médicaments.** Tout moment d'inattention pendant l'utilisation d'un outil électrique peut engendrer de graves blessures.
- b. **Portez des équipements de protection individuelle. Portez toujours une protection oculaire.** Les équipements de protection comme les masques à poussière, les chaussures de sécurité antidérapantes, les casques ou les protections auditives, utilisés à bon escient, réduisent le risque de blessures.
- c. **Empêchez tout démarrage intempestif. Assurez-vous que l'interrupteur est en position Arrêt avant de raccorder l'outil à l'alimentation électrique et/ou au bloc-batterie ou avant de ramasser ou de transporter l'outil.** Le fait de transporter les outils électriques le doigt sur l'interrupteur ou d'alimenter les outils électriques dont l'interrupteur est déjà en position de marche augmente les accidents.
- d. **Retirez toutes les clés ou pinces de réglage avant de mettre l'outil en marche.** Une clé ou une pince restée fixée sur une pièce rotative de l'outil électrique peut engendrer des blessures.
- e. **Ne présumez pas de vos forces. Gardez les pieds bien ancrés au sol et conservez votre équilibre en permanence.** Cela permet de mieux maîtriser l'outil électrique en cas de situations imprévues.
- f. **Portez des vêtements appropriés. Ne portez aucun vêtement ample ou bijou. Gardez vos cheveux, vos vêtements et vos gants éloignés des pièces mobiles.** Les vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent être happés par les pièces mobiles.
- g. **Si des dispositifs pour le raccordement d'un extracteur de poussières ou des installations pour la récupération sont présents, assurez-vous qu'ils sont correctement raccordés et utilisés.** L'utilisation de dispositifs récupérateurs de poussières réduit les risques liés aux poussières.
- 4. Utilisation et entretien des outils électriques**
- a. **Respectez la capacité de l'outil. Utilisez l'outil approprié en fonction du travail à réaliser.** Un outil adapté fonctionne mieux, de façon plus sûre et à la cadence pour laquelle il a été conçu.
- b. **N'utilisez pas l'outil électrique si son interrupteur ne permet pas de l'allumer ou de l'éteindre.** Tout outil électrique qui ne peut plus être commandé par son interrupteur est dangereux et doit être réparé.
- c. **Débranchez la prise du secteur et/ou le bloc-batterie de l'outil électrique avant d'effectuer tout réglage, de changer un accessoire ou de ranger l'outil électrique.** Ces mesures de sécurité préventives réduisent le risque de démarrage accidentel de l'outil électrique.
- d. **Rangez les outils électriques non utilisés hors de portée des enfants et ne laissez aucune personne ne connaissant pas ces outils ou leurs instructions d'utilisation les faire fonctionner.** Les outils électriques peuvent être dangereux entre des mains inexpérimentées.
- e. **Entretenez vos outils électriques. Vérifiez que les pièces mobiles sont alignées correctement et qu'elles ne sont pas coincées. Vérifiez qu'aucune pièce n'est cassée et contrôlez l'absence de toute autre condition qui pourrait nuire au bon fonctionnement de l'outil. En cas de dommage, faites réparer l'outil électrique avant de l'utiliser.** De nombreux accidents sont provoqués par des outils électriques mal entretenus.
- f. **Maintenez les organes de coupe affûtés et propres.** Des organes de coupe bien entretenus et affûtés sont moins susceptibles de rester coincés et sont plus faciles à contrôler.
- g. **Utilisez les outils électriques, les accessoires et les embouts d'outil conformément à ces instructions, en tenant compte des conditions de travail, ainsi que du travail à effectuer.** L'utilisation d'un outil électrique à des fins autres que celles pour lesquelles il a été prévu engendrer des situations dangereuses.
- 5. Réparation**
- a. **Faites réparer votre outil électrique par une personne qualifiée, n'utilisant que des pièces de rechange d'origine.** Cela permet de garantir la sûreté de l'outil électrique.

### Consignes de sécurité supplémentaires liées aux outils électriques



**Avertissement !** Consignes de sécurité supplémentaires liées aux marteaux rotatifs et marteaux de burinage

- ◆ **Portez des protections auditives.** L'exposition au bruit peut causer des pertes de l'ouïe.
- ◆ **Utilisez les poignées auxiliaires fournies avec l'outil.** La perte de contrôle peut provoquer des blessures.
- ◆ **Tenez l'outil par ses surfaces de préhension isolées lorsque vous travaillez dans des zones où l'organe de coupe peut entrer en contact avec des fils électriques cachés.** Tout contact de l'accessoire de coupe avec un fil sous tension peut mettre les parties métalliques exposées de l'outil sous tension et provoquer un choc électrique à l'utilisateur.
- ◆ **N'utilisez jamais le burin en mode rotatif.** L'accessoire pourrait se tordre à l'intérieur de la matière et faire tourner la perceuse.
- ◆ **Utilisez des pinces ou tout autre moyen pratique pour fixer et soutenir l'ouvrage sur une plateforme stable.** Tenir l'ouvrage à la main ou contre votre corps le rend instable et peut conduire à une perte de contrôle.
- ◆ **Avant de percer les murs, les planchers ou les plafonds, vérifiez l'emplacement des fils électriques et des canalisations.**
- ◆ **Évitez de toucher le bout d'un foret juste après avoir percé.** Il peut être chaud.
- ◆ **Cet outil ne peut pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités mentales, sensorielles ou physiques réduites, ou celles manquant d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles ne soient encadrées ou qu'elles n'aient été formées à l'utilisation de l'outil par une personne responsable de leur sécurité.** Les enfants doivent être surveillés pour garantir qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- ◆ **L'usage prévu est décrit dans ce manuel d'instructions.** L'utilisation d'un accessoire ou d'une fraise non spécifié ou l'utilisation de cet outil à d'autres fins que celles recommandées dans ce manuel d'utilisation présentent un risque de blessures et/ou de dommages matériels.
- ◆ **Utilisez un masque anti-poussières dès que le travail est source de poussière ou de projection de débris.**

### Sécurité des personnes

- ◆ **L'utilisation de cet appareil n'est pas prévue pour les personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, sauf si ces personnes sont surveillées ou instruites sur l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.**

- ◆ **Les enfants doivent être surveillés pour garantir qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.**

### Risques résiduels

Certains risques résiduels autres que ceux mentionnés dans les avertissements sur la sécurité peuvent survenir en utilisant l'outil. Ces risques peuvent être provoqués par une utilisation incorrecte, prolongée, etc.

Malgré l'application des normes de sécurité pertinentes et la mise en œuvre de dispositifs de sécurité, certains risques résiduels ne peuvent pas être évités. Ils comprennent :

- ◆ **Les blessures dues au contact avec des pièces mobiles/ en rotation.**
- ◆ **Les blessures dues au changement de pièces, de lame ou d'accessoires.**
- ◆ **Les blessures dues à l'utilisation prolongée d'un outil.** Lorsque vous utilisez un outil quel qu'il soit pendant de longues périodes, assurez-vous de faire des pauses régulières.
- ◆ **Troubles de l'ouïe.**
- ◆ **Risques pour la santé dus à l'inhalation de poussières produites pendant l'utilisation de l'outil (exemple : travail avec du bois, surtout le chêne, le hêtre et les panneaux en MDF).**

### Vibrations

La valeur des émissions de vibrations déclarée dans les caractéristiques techniques et la déclaration de conformité a été mesurée conformément à la méthode de test standard de la norme EN 60745 et peut être utilisée pour comparer un outil à un autre. La valeur des émissions de vibrations déclarée peut aussi être utilisée pour une évaluation préliminaire à l'exposition.

**Avertissement !** En fonction de la manière dont l'outil est utilisé, la valeur des émissions de vibrations réelles pendant l'utilisation de l'outil peut différer de la valeur déclarée. Le niveau des vibrations peut dépasser le niveau déclaré.

Quand l'exposition aux vibrations est évaluée afin de déterminer les mesures de sécurité requises par la norme 2002/44/CE pour protéger les personnes utilisant régulièrement des outils électriques, cette estimation doit tenir compte des conditions réelles d'utilisation et de la façon dont l'outil est utilisé. Il faut également tenir compte de toutes les composantes du cycle de fonctionnement comme la durée pendant laquelle l'outil est arrêté et quand il fonctionne au ralenti, ainsi que la durée du déclenchement.

### Étiquettes sur l'outil

Les pictogrammes qui suivent figurent sur l'outil avec le code date :



**Avertissement !** Afin de réduire le risque de blessures, l'utilisateur doit lire le manuel d'utilisation.



Portez des protections auditives lorsque vous utilisez la une perceuse à percussion. L'exposition au bruit peut engendrer la perte de l'ouïe

### Consignes de sécurité supplémentaires liées aux batteries/piles et aux chargeurs (non fournis avec le modèle FMCD900B)

#### Batteries

- ◆ Ne tentez jamais de les ouvrir sous aucun prétexte.
- ◆ N'exposez pas la batterie à l'eau.
- ◆ Ne la stockez pas dans des endroits où la température peut dépasser 40 °C.
- ◆ Ne les rechargez qu'à une température ambiante comprise entre 10 °C et 40 °C.
- ◆ Ne rechargez qu'à l'aide du chargeur fourni avec l'outil.
- ◆ Lors de la mise au rebut des batteries, respectez les instructions données dans la section « Protection de l'environnement ».



N'essayez pas de recharger des batteries endommagées.

#### Chargeurs

- ◆ N'utilisez votre chargeur Stanley FatMax que pour charger la batterie fournie avec l'outil. D'autres batteries pourraient exploser et provoquer des blessures et des dommages.
- ◆ Ne tentez jamais de recharger des piles non rechargeables.
- ◆ Faites immédiatement remplacer les cordons endommagés.
- ◆ N'exposez pas le chargeur à l'eau.
- ◆ N'ouvrez pas le chargeur.
- ◆ Ne testez pas le chargeur.



Le chargeur est conçu pour être exclusivement utilisé à l'intérieur.



Lisez le manuel d'utilisation avant de l'utiliser.

#### Sécurité électrique



Votre chargeur dispose d'une double isolation ; aucun fil de terre n'est donc nécessaire. Vérifiez toujours que la tension du réseau électrique correspond à la tension figurant sur la plaque signalétique. N'essayez jamais de remplacer le module de charge par une prise secteur ordinaire.

- ◆ Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou par un Centre de réparation agréé Stanley FatMax pour éviter les risques éventuels.

#### Caractéristiques

Cet outil dispose de tout ou partie des éléments suivants.

1. Interrupteur marche/arrêt
2. Sélecteur du sens de rotation
3. Sélecteur du mode de perçage
4. Butée de profondeur
5. Porte-outil
6. Poignée latérale
7. Batterie (non fournie)

#### Assemblage

#### Utilisation

**Avertissement !** Laissez l'outil fonctionner à son propre rythme. Ne le poussez pas au-delà de sa capacité.

#### recharger la batterie (Deux piles fournies avec l'unité FMCD900M2S, pas de piles fournies avec l'unité FMCD900B) (Fig. A)

La batterie doit être rechargée avant la première utilisation et chaque fois qu'elle n'apporte plus assez de puissance pour les travaux réalisés sans peine auparavant. La batterie peut chauffer pendant la charge. Ce phénomène est normal et n'indique pas un problème.

**Avertissement !** Ne rechargez pas la batterie à une température ambiante inférieure à 10°C ou supérieure à 40°C. La température de charge recommandée est d'environ 24°C.

**Remarque :** Le chargeur ne recharge pas la batterie si la température de la cellule est inférieure à environ 10°C ou supérieure à 40°C.

La batterie doit rester dans le chargeur qui démarre automatiquement la charge quand la température de la cellule augmente ou diminue.

- ◆ Pour recharger la batterie, insérez-la prise dans le chargeur (9). Il n'y a qu'un seul sens d'insertion de la batterie dans le chargeur.
- ◆ Branchez le chargeur (9) à une source d'alimentation électrique adaptée et allumez-le.
- ◆ Rechargez les batteries déchargées dans un délai d'une semaine. La durée de vie de la batterie est considérablement diminuée si elle est stockée déchargée.

#### Installer et retirer la batterie (non fournie avec le modèle FMCD900B) (Fig. B)

- ◆ Pour installer la batterie, alignez-la avec le compartiment dans l'outil (11). Glissez la batterie dans le compartiment et poussez-la jusqu'à ce qu'elle se bloque en place.

## FRANÇAIS

(Traduction des instructions initiales)

- ◆ Pour retirer la batterie, enfoncez le bouton de libération (12) et retirez la batterie du compartiment.

### Installation de la poignée latérale (Fig. C)

- ◆ Tournez la poignée dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la poignée latérale (6) puisse glisser sur l'avant de l'outil, comme illustré.
- ◆ Tournez la poignée latérale dans la position désirée.
- ◆ Serrez la poignée latérale en tournant le manche dans le sens des aiguilles d'une montre.

### Installer et régler la butée de profondeur (Fig. C)

- ◆ Relâchez le bouton (8).
- ◆ Insérez la butée de profondeur (4) dans l'orifice de montage, comme illustré.
- ◆ Réglez la butée de profondeur (4) à la position voulue. La profondeur de perçage maximale est égale à la distance entre le bout du foret et l'extrémité avant de la butée de profondeur.
- ◆ Relâchez le bouton (8).

### Installer un accessoire (Fig. D - E)

- ◆ Nettoyez et graissez la tige (13) de l'accessoire.
- ◆ Tirez sur le fourreau en arrière (14) et insérez la tige dans le porte-outil (5).
- ◆ Poussez l'accessoire et tournez-le légèrement jusqu'à ce qu'il entre dans les fentes.
- ◆ Tirez sur l'accessoire pour vérifier sa fixation. La fonction Martelage nécessite que l'accessoire puisse se déplacer de plusieurs centimètres sur son axe lorsqu'il est fixé sur le porte-outil.
- ◆ Pour retirer l'accessoire, tirez le fourreau en arrière (14) et sortez l'accessoire.

### Mandrin à clé (Fig. F) (Non fournie)

- ◆ Ouvrez le mandrin en tournant le fourreau (15) dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
- ◆ Insérez la tige de l'embout (17) dans le mandrin.
- ◆ Insérez la clé du mandrin (18) dans chaque trou (16) sur le côté du mandrin et tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour serrer.

**Avertissement !** Avant de percer des murs, des planchers ou des plafonds, vérifiez l'emplacement des fils électriques et des canalisations.

**Avertissement !** N'utilisez pas de burin quand l'outil est en mode de perçage.

### Mise en marche et extinction (Fig. G)

- ◆ Pour mettre l'outil en marche, appuyez sur le interrupteur Marche/Arrêt (1).
- ◆ Pour éteindre l'outil, relâchez l'interrupteur Marche/Arrêt.

### Sens de rotation (Fig. H)

- ◆ Déplacez le sélecteur (2) pour indiquer le sens que vous souhaitez.

### Sélectionner le mode de fonctionnement (Fig. I)

L'outil peut être utilisé dans trois modes de fonctionnement différent.

- ◆ Pour utiliser le sélecteur de mode de fonctionnement (3), enfoncez le bouton de déverrouillage (21) et tournez le sélecteur dans la position requise, comme indiqué par les symboles.

### Perçage

- ◆ Pour percer l'acier, le bois et les plastiques ainsi que pour visser, réglez le sélecteur de mode de fonctionnement (3) en position (22).

### Perçage à percussion

- ◆ Pour percer la pierre et le béton, réglez le sélecteur de mode de fonctionnement (3) sur la position (19). Pour le martelage, l'outil ne doit pas rebondir et il doit fonctionner de façon fluide. Si nécessaire, augmentez la vitesse.

### Martelage

- ◆ Pour le martelage avec l'axe verrouillé ainsi que pour les petites interventions de burinage et de ciselage, réglez le sélecteur de mode de fonctionnement (3) sur la position (20).
- ◆ Pour passer du mode Perçage à percussion au mode Burinage, tournez le burin dans la position désirée. Si une résistance se fait ressentir pendant le changement de mode, tournez légèrement le burin pour enclencher le verrouillage de l'axe.

### Accessoires

Les performances de votre outil dépendent de l'accessoire utilisé. Les accessoires Stanley Fat Max répondent à des normes de qualité supérieures et ils sont conçus pour augmenter le niveau de performance de votre outil. L'utilisation de ces accessoires vous permet de tirer le meilleur de votre outil.

### Maintenance

Votre appareil/outil sans fil/avec fil Stanley Fat Max a été conçu pour fonctionner pendant longtemps avec un minimum d'entretien. Le fonctionnement continu et satisfaisant de l'outil dépend de son bon entretien et de son nettoyage régulier.

**Avertissement !** Avant toute intervention de maintenance sur des outils électriques avec ou sans fil :

- ◆ Éteignez l'appareil/outil, puis débranchez-le.
- ◆ Nettoyez régulièrement les fentes d'aération de votre appareil/outil/chargeur à l'aide d'une brosse souple ou d'un chiffon sec.

(Traduction des instructions initiales)

**FRANÇAIS**

- ◆ Nettoyez régulièrement le carter moteur à l'aide d'un chiffon humide. N'utilisez pas de détergents abrasifs ou à base de solvants.
- ◆ Ouvrez régulièrement le mandrin et retirez la poussière à l'intérieur en le tapotant (si installé).

### Protection de l'environnement



Tri sélectif. Les produits et batteries marqués de ce symbole ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers.

Les produits et batteries contiennent des matières qui peuvent être récupérées et recyclées afin de réduire la demande en matières premières.

Veillez à recycler les produits électriques et les piles et batteries conformément aux dispositions locales en vigueur. Pour plus d'informations, consultez le site [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com)

### Caractéristiques techniques

		FMCD900M1S	FMCD900M2S	FMCD900B
Tension d'entrée	V <sub>cc</sub>	18	18	18
Vitesse à vide	min <sup>-1</sup>	0 - 2200	0 - 2200	0 - 2200
Cadence de l'impact	min <sup>-1</sup>	0 - 5775	0 - 5775	0 - 5775
Poids	kg	2,80	2,80	2,15
<b>Capacité maxi de perçage</b>				
Béton	mm	20	20	20
Acier	mm	13	13	13
Bois	mm	30	30	30
<b>Batterie</b>		<b>FMC688L</b>	<b>FMC688L</b>	<b>Non fournie</b>
Tension	V <sub>cc</sub>	18	18	
Capacité	Ah	4,0	4,0	
Type		Li-Ion	Li-Ion	
<b>Chargeur</b>		<b>906086** type 1</b>	<b>906086** type 1</b>	<b>Non fournie</b>
Tension d'entrée	V <sub>ca</sub>	230	230	
Tension de sortie	V <sub>cc</sub>	18	18	
Courant	A	2,0	2,0	
Durée de charge approximative	min	120	120	

<b>Niveau de pression sonore selon la norme EN 60745 :</b>	
Pression sonore (L <sub>pa</sub> )	88.1 dB(A), incertitude (K) 3 dB(A)
Puissance sonore (L <sub>wa</sub> )	99.1 dB(A), incertitude (K) 3 dB(A)

<b>Valeurs totales des vibrations (somme vectorielle triaxiale) selon la norme EN 60745 :</b>	
Perçage à percussion dans le béton (a <sub>h,iso</sub> )	13.3 m/s <sup>2</sup> , incertitude (K) 1,5 m/s <sup>2</sup>
Burinage (a <sub>h,crat</sub> )	10.7 m/s <sup>2</sup> , incertitude (K) 1,5 m/s <sup>2</sup>

### Déclaration de conformité CE

DIRECTIVES MACHINES



Perceuse à percussion FMCD900M1S, FMCD900M2S, FMCD900B SDS

Stanley Europe déclare que les produits décrits dans les «Caractéristiques techniques» sont conformes aux normes : EN60745-1:2009+A11:2010, EN60745-2-6:2010.

Ces produits sont également conformes aux Directives 2014/30/UE et 2011/65/UE. Pour plus de détails, veuillez contacter Stanley FatMax à l'adresse suivante ou vous reporter au dos du manuel.

Le soussigné est responsable de la compilation du dossier technique et fait cette déclaration au nom de Stanley FatMax.

R. Laverick  
Engineering Director  
Stanley Europe, Egide Walschaertsstraat14-18,  
2800 Mechelen, Belgique  
02/10/2017

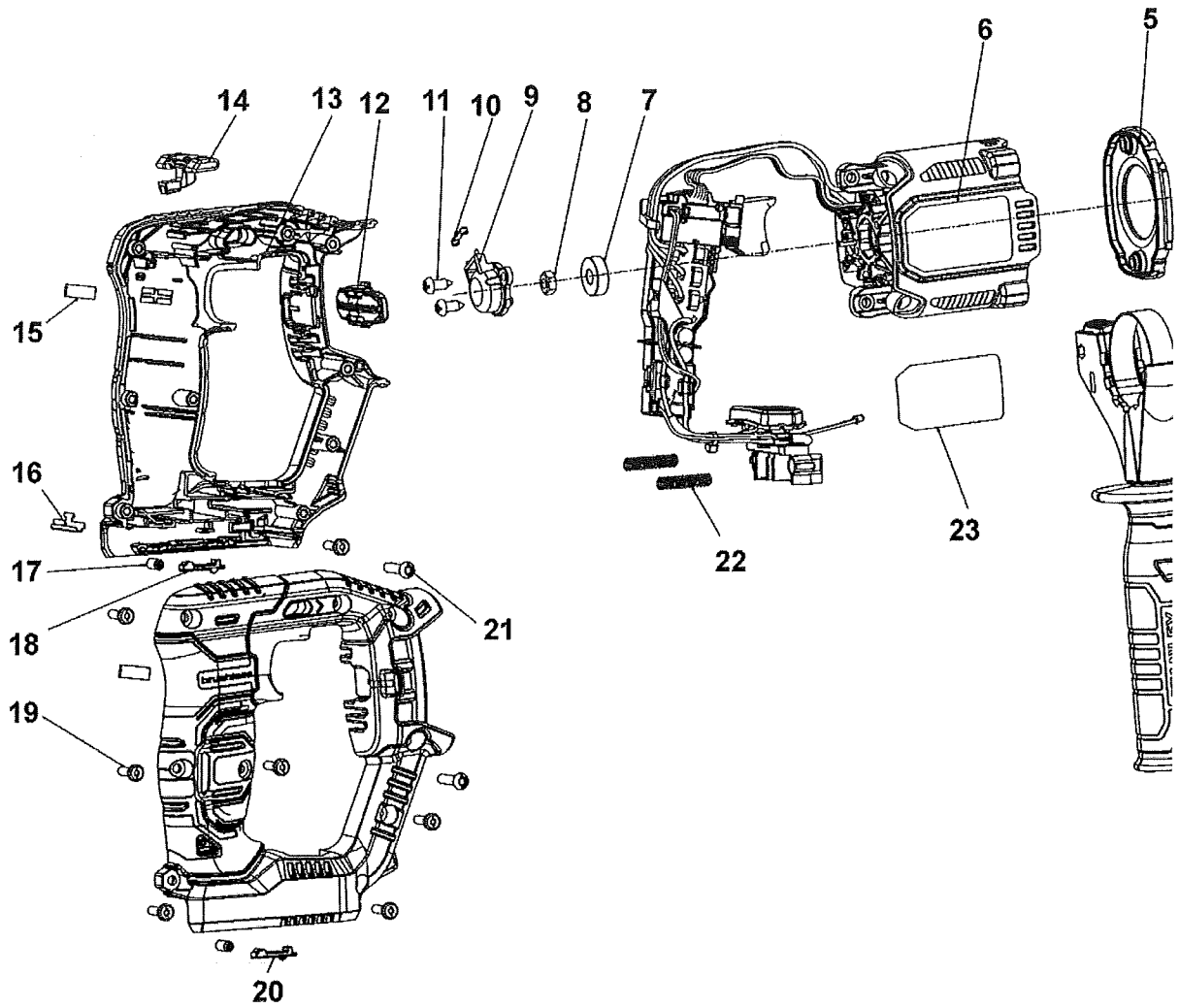
### Garantie

Stanley Fat Max est sûr de la qualité de ses produits et offre une garantie de 12 mois aux utilisateurs, à partir de la date d'achat. Cette garantie s'ajoute à vos droits légaux auxquels elle ne porte aucunement préjudice. Cette garantie est valable au sein des territoires des États membres de l'Union Européenne et au sein de la Zone européenne de libre-échange.

Pour prétendre à la garantie, la réclamation doit être en conformité avec les conditions générales de Stanley Fat Max et vous devez fournir une preuve d'achat au vendeur ou au réparateur agréé.

Les conditions générales de la garantie de 1 an Stanley Fat Max ainsi que l'adresse du réparateur agréé le plus proche sont disponibles sur le site Internet [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com) ou en contactant votre agence Stanley Fat Max locale à l'adresse indiquée dans ce manuel.

Veillez consulter notre site Internet [www.stanley.eu/3](http://www.stanley.eu/3) pour enregistrer votre nouveau produit Stanley Fat Max et pour être tenu informé des nouveaux produits et offres spéciales.



E19392

www.2helpU.com



## Nomenclature FMCD900 MARTEAU 1

Articl	Référence	Qté	Désignation pièce	Désignation générale	Autre information	Instructions de No	Pays
1	N510830	1	CARTER DE BOITE			No	
2	330065-13	4	VIS	4x30		No	
3	N566480	1	INDUIT			No	
4	330065-07	2	VIS	M4 x 16mm		No	
5	N498027	1	DEFLECTEUR			No	
6	N547851	1	MODULE	SA		No	
7	1005895-00	1	PALIER			No	
8	N467767	1	ECROU	M6 LHT		No	
9	N467131	1	COUVERCLE PALIER			No	
10	N261987	1	COUVERCLE			No	
11	330065-06	2	VIS	M4 X 12 T20		No	
12	N519419	1	INSERT			No	
13	N494962	1	CARCASSE			No	
14	N496122	1	INTERRUPTEUR			No	
15	N328740	1	PATIN CAOUTCHOUC	HEAT SINK		No	
16	N467560	1	PLAQUE			No	
17	N487311	1	CAOUTCHOUC			No	
18	N517456	1	RAIL	ANTIVIBE		No	
19	330065-07	7	VIS	M4 x 16mm		No	
20	N517458	1	COUVERCLE			No	
21	330065-09	2	VIS	M4 x 25		No	
22	90516498	2	RESSORT			No	
23	N528706	1	PLAQUE SIGNALETI			No	GB
23	N554570	1	PLAQUE SIGNALETI		FMCD900M	No	GB
23	N554570	1	PLAQUE SIGNALETI		2S FMCD900M	No	QW
23	N528706	1	PLAQUE SIGNALETI		2S	No	QW
23	N528707	1	PLAQUE SIGNALETI			No	XE
23	N554571	1	PLAQUE SIGNALETI		FMCD900M	No	XE
23	N544850	1	PLAQUE SIGNALETI		1S FMCD900B	No	XE
23	N528708	1	PLAQUE SIGNALETI		FMCD900B	No	XJ
24	N510476	1	S/E POIGNEE LATER.			No	
25	N510648	1	ARRET			No	
26	90603981	1	BATTERIE 18V - 4.0AH - 72WH		FMCD900M	No	GB
					2S		

## Nomenclature FMCD900 MARTEAU 1

Articl	Référence	Qté	Désignation pièce	Désignation générale	Autre	Instructions	Pays
26	90603981	1	BATTERIE 18V - 4.0AH - 72WH		information de FMCD900M	No	QW
26	90610509	1	BATTERIE 18V - 4.0AH - 72WH		2S FMCD900M	No	XE
27	90608626-01	1	CHARGEUR 18V	2A	1S	No	GB
27	90608625-01	1	CHARGEUR 18V	FMC692L - 2A		No	QW
27	90611165-02	1	CHARGEUR 18V	2A		No	XE